



## Le Grand Tour des Açores

### Portugal > Açores

Départ: Paris

dès **2695€**

**10 jours / 9 nuits**

**Départ Paris**

**Le 07/05/2026**

Explorez les Açores dans un circuit de 10 jours, de Sao Miguel à Terceira. Admirez paysages volcaniques, jardins luxuriants, vignobles en terrasse, et sommets majestueux. Entre l'océan bleu profond et les collines verdoyantes, chaque île dévoile sa beauté unique, offrant un mélange parfait de nature et de tradition.

### SÃO MIGUEL, FAIAL, PICO ET TERCEIRA

On avait presque oublié les Açores ! Si ce n'est ce perpétuel anticyclone qui parade aux bulletins météo, qui se soucierait des Açores ? Et pourtant c'est un archipel splendide avec des îles très différentes les unes des autres. Avec ce voyage nous avons choisi de vous en faire connaître 4, les plus spectaculaires. Vous serez étonnés de la variété des paysages passant du volcanisme à des prairies façon Irlande, et des villages fleuris de toutes parts. Cet archipel au milieu de l'Atlantique n'a pas fini de vous surprendre.

### Atouts plus / Points forts

Le vol direct pour São Miguel  
La jolie ville de Ponta Delgada et le volcanisme de São Miguel  
Angra de Heroísmo, classée au patrimoine Mondial  
Faial, le dernier port avant les Caraïbes  
Pico, montagneuse et viticole  
Les déjeuners typiques  
La différence exceptionnelle entre chaque île  
Le transfert région ou ville de départ/aéroport de départ si option transfert souscrite (1).

### Les compagnies aériennes et les vols

Pré / Post acheminement (1)(2)

En cas de réservation des pré et post acheminements des passagers vers l'aéroport international de départ, le Tour Opérateur organisera cette prestation, par tous moyens de transport, du point de départ de ces derniers vers l'aéroport international de départ à l'aller et au retour de l'aéroport international d'arrivée vers leur point de retour, en fonction :

- Des horaires définitifs des vols internationaux ;
- Des procédures de franchissement de frontière(s) et de leurs évolutions ;
- Des temps de transit nécessaires entre les aéroports et/ou gares ferroviaires ;
- Des conditions conjoncturelles (météo, grèves, mouvements populaires...)

Le Tour Opérateur se réserve le droit d'utiliser et modifier à tout moment les moyens de pré et post acheminement afin d'assurer la meilleure qualité de service et garantir une réalisation optimale des pré et post acheminement des passagers (véhicules légers, mini-vans, cars, trains ou vols intérieurs).

Vols internationaux (2)

Sur la compagnie SATA, vols réguliers Paris/Ponta Delgada à l'aller et au retour. Possibilité de vol via Lisbonne à l'aller et/ou au retour avec la TAP Portugal.

Horaires de principe des vols internationaux :

- A l'aller 14H05 / 16H05.
- Au retour 07H30 / 13H10.

Vols intérieurs

- Sur la compagnie SATA pour les vols Ponta Delgada/Faial, Faial/Terceira et Terceira/Ponta Delgada

Conditions et poids des bagages

- Bagage cabine : 1 bagage à main. Dimension max. : H56cm L35cm P23cm de 7 kg max.
- Bagage en soute : 1 bagage de 23 kg max.

### Le(s) Transport(s) terrestre(s)

Transport routier :

- Autocar climatisé de Grand Tourisme (NL) avec chauffeur lusophone de capacité de 30 participants maximum.

### **Jour 1 : AÉROPORT DE PARIS / PONTA DELGADA, ÎLE DE SÃO MIGUEL**

Transferts région / aéroport non inclus le 1er et le dernier jour du programme. A souscrire à la réservation. Si non souscrit, début et fin du programme en aéroport.

départ de votre région pour l'aéroport de départ si option transfert souscrite (1). Vol pour Ponta Delgada, la ville principale de l'archipel. Débarquement, accueil. Installation à l'hôtel pour 4 nuits. Dîner nuit.

Infos + étapes : 10Km par la route(7) (Durées et distances journalières totales à titre indicatif)

### **Jour 2 : ÎLE DE SÃO MIGUEL**

départ par la route du Sud de São Miguel et arrêt au belvédère de Caloura. Continuation par Vila Franca do Campo, la première capitale de l'île, détruite presque entièrement par un tremblement de terre en 1552, désormais un port de pêche typique. Arrêt au bord du lac, lieu où l'on fait cuire le "cozido" dans la terre chaude. Déjeuner de cozido. L'après-midi, visite du jardin botanique Terra Nostra. C'est l'un des plus beaux jardins d'Europe. Il possède une piscine d'eau thermale et plus de 2000 espèces d'arbres. Possibilité de se baigner dans la piscine naturelle d'eau chaude. Passage par Gorreana et ses plantations de thé (entrée non incluse). Arrêt au belvédère Santa Iria. Dîner nuit.

Infos + étapes : 80Km par la route(7) (Durées et distances journalières totales à titre indicatif)

### **Jour 3 : ÎLE DE SÃO MIGUEL**

départ en direction de Sete Cidades par les routes de montagnes. Arrêt au belvédère de Vista do Rei, un des sites les plus admirés de l'île où vous pouvez contempler l'immense cratère du volcan de Sete où se trouvent le lac bleu et le lac vert. Descente dans la vallée et possibilité de se promener le long des lacs. Continuation par la côte nord, Mosteiros et Bretanha. Déjeuner en cours de visites. Retour par Capelas et visite du musée ethnographique, suivie de la découverte d'une plantation d'ananas sous serre. Dîner nuit.

Infos + étapes : 75Km par la route(7) (Durées et distances journalières totales à titre indicatif)

### **Jour 4 : ÎLE DE SÃO MIGUEL**

départ pour le lac du Feu par la route de Sud. Arrêt au sommet du Pico da Barrosa pour apprécier le point de vue. Continuation jusqu'au belvédère du lac du Feu d'où vous admirerez non seulement la beauté et la quiétude du lac mais aussi les paysages environnants. Descente vers Ribeira Grande sur la côte Nord, et visite de cette ville riche en demeures de style baroque des XVIIe et XVIIIe siècles. Déjeuner en cours de visites. Dîner nuit.

Infos + étapes : 55Km par la route(7) (Durées et distances journalières totales à titre indicatif)

### **Jour 5 : ÎLE DE SÃO MIGUEL / ÎLE DE FAIAL**

transfert à l'aéroport de Ponta Delgada et vol pour l'île de Faial (50 mn de vol). Arrivée à l'aéroport d'Horta. Accueil et transfert à l'hôtel. Déjeuner. Installation à l'hôtel pour 3 nuits. Dîner nuit.

Infos + étapes : 20Km par la route(7) (Durées et distances journalières totales à titre indicatif)

### **Jour 6 : ÎLE DE FAIAL**

plus connue sous le nom d'île bleue, grâce à l'abondance de ses hortensias, le paysage de l'île de Faial est aussi agrémenté de pittoresques moulins à vent rouges. Départ pour Espalamaca et découverte des

magnifiques paysages de l'île. Déjeuner. Continuation par le Nord de l'île pour Capelinhos. Surgi des flots au cours de l'hiver 1957-1958, le dernier volcan des Açores a recouvert de cendres et de lave un petit hameau de pêcheurs reculé du littoral et situé désormais à 1 km de la mer. L'herbe repousse étonnamment peu à peu. Plusieurs expositions retracent l'histoire de Capelinhos et des différentes éruptions volcaniques qui ont façonné le paysage des Açores. Sur la route du retour, vous apprécierez la vue sur la vallée de Flamengos et sur la côte sud. Dîner nuit.

Infos + étapes : 45Km par la route(7) (Durées et distances journalières totales à titre indicatif)

### **Jour 7 : ÎLE DE PICO**

transfert au port d'Horta et embarquement sur un bateau à destination de l'île de Pico. Débarquement, visite de Cachorro puis continuation pour São Roque et visite de l'ancien entrepôt des baleines. Direction Lages par les routes de montagnes à une altitude de 900 m. Déjeuner. L'après-midi, visite du musée des Baleiniers. Retour à Madalena par la route du Sud. Visite de l'usine de fromage, puis visite du vignoble de Verdelho, le vin local. Retour sur l'île de Faial en bateau. Dîner nuit.

Infos + étapes : 90Km par la route(7) (Durées et distances journalières totales à titre indicatif)

### **Jour 8 : ÎLE DE FAIAL / ÎLE TERCEIRA**

transfert à l'aéroport d'Horta et vol pour l'île Terceira (40 mn de vol). Débarquement et montée au sommet du Monte Brasil, offrant une vue magnifique sur l'île. Continuation par la côte Est de Terceira. Arrêt à São Sebastião dont l'église est une des plus anciennes des Açores. Déjeuner. L'après-midi, continuation vers la Praia da Vitoria puis par la route intérieure et la Serra do Cume. Continuation vers Biscoitos, une région d'élevage de taureaux et de vignobles. Visite d'une cave (avec dégustation). Dîner nuit à Terceira.

Infos + étapes : 60Km par la route(7) (Durées et distances journalières totales à titre indicatif)

### **Jour 9 : ÎLE TERCEIRA / ÎLE DE SÃO MIGUEL**

le matin, visite guidée d'Angra do Heroísmo, la capitale de l'île Terceira, classée par l'UNESCO, pour son architecture coloniale du XVIe et XVIIe siècles : les maisons basses aux balcons ouvragés, le jardin Duque de Terceira, considéré comme l'un des plus importants des Açores. Déjeuner. Temps libre selon le vol. Transfert à l'aéroport de Terceira et vol pour Ponta Delgada. Dîner nuit.

Infos + étapes : 10Km par la route(7) (Durées et distances journalières totales à titre indicatif)

### **Jour 10 : PONTA DELGADA / AÉROPORT DE PARIS**

Transferts région / aéroport non inclus le 1er et le dernier jour du programme. A souscrire à la réservation. Si non souscrit, début et fin du programme en aéroport. transfert à l'aéroport de Ponta Delgada. Vol pour l'aéroport de Paris. Débarquement, puis retour dans votre région si option transfert souscrite (1).

Infos + étapes : 10Km par la route(7) (Durées et distances journalières totales à titre indicatif)

### **La chambre**

Liste des hôtels (5) :

ÎLE DE PONTA DELGADA - Hôtel The Lince Azores - 4\* NL(10) - 5 nuits - Langue du personnel : locale et Anglophone.

ÎLE DE FAIAL - Hôtel Horta - 4\* NL(10) - 3 nuits - Langue du personnel : locale et Anglophone.

ÎLE DE TERCEIRA - Hôtel Caracol - 4\* NL(10) - 1 nuit - Langue du personnel : locale et Anglophone.

Informations sur les chambres :

- Les chambres d'un même établissement peuvent ne pas avoir la même surface.
- Les chambres individuelles sont souvent plus petites que les chambres doubles.
- Les chambres triples peuvent être composées d'un lit double + un lit d'appoint.

## **La restauration, pension et boissons**

La pension et les boissons (6) :

La pension comprend 9 petits-déjeuners, 8 déjeuners, 9 dîners.

Boissons incluses aux repas comprenant : 25 cl de vin, eau en bouteille.

## **Options, excursions, suppléments et réductions**

EN OPTION : à souscrire à la réservation

Service Transfert Aéroport Salaün Holidays : Partez serein, on vient vous chercher !

Plus besoin de vous soucier des trajets jusqu'à l'aéroport, des embouteillages, des imprévus ou des frais de parking, Salaün Holidays vous propose une solution de transfert pratique, confortable et responsable, depuis votre domicile ou un point de rendez-vous proche.

- Au départ de votre domicile : votre voyage commence devant votre porte !

Sur une large partie du territoire, et dans la plupart des départements français, bénéficiez (en option) d'une prise en charge directement à votre domicile. Votre aventure commence devant votre porte, sans stress ni contraintes.

- Départ à proximité : Il y a sûrement un point de rendez-vous proche de chez vous !

Grâce à notre réseau de plus de 800 points de départ à travers la France, choisissez un point de rendez-vous proche de chez vous, facilement accessible, et laissez-vous conduire jusqu'à l'aéroport.

- Sécurité, fiabilité... et impact réduit : bon pour vous et pour la planète !

Vous réduisez votre impact environnemental en mutualisant les trajets entre voyageurs d'une même zone, vous contribuez à limiter les émissions de CO2 liées aux déplacements individuels.

Le Service Transfert Aéroport Salaün Holidays optionnel est à réserver en ligne ou en agence : sans souscription, votre voyage commencera directement à l'aéroport de départ sélectionné. Proposé en supplément à la réservation. Pour la prise en charge à votre domicile : soumis à l'accessibilité du domicile par minibus ou voiture. Vous devez fournir l'adresse du lieu de prise en charge à votre agence de voyages ou dans le formulaire de réservation en ligne.

## **Les Formalités**

Carte nationale d'identité (fin de validité non-dépassée) ou passeport en cours de validité.

## **Informations complémentaires sur le programme**

Les transferts :

À votre arrivée, après avoir récupéré vos bagages, nous vous recommandons d'attendre au niveau des arrivées de votre terminal. Le guide est parfois amené à se déplacer d'un terminal à l'autre pour effectuer les accueils aéroport. Nous vous recommandons de ne pas vous déplacer dans l'aéroport. Les premiers et derniers jours, les transferts aéroport-hôtel et hôtel-aéroport regroupent le plus souvent des clients de plusieurs villes de départ. Pour cette raison, le temps d'attente à l'aéroport peut être plus ou moins long. L'accueil aéroport peut être réalisé par le guide, une assistance locale ou le conducteur. Les transferts sont parfois effectués par des taxis.

## **Conditions de vente et d'annulation :**

### **Conditions de réalisation et annulation**

Organisateur Technique :

Conditions de réalisation suivant les descriptifs de la fiche Voyage, les informations ci-dessous et les informations des prestations complémentaires (options) réservées.

SALAÜN HOLIDAYS, SAS au capital de 500.000 EUR, dont le siège social est situé au 38, rue de Quimper (29590) PONT DE BUIS LES QUIMERCH, immatriculé au Registre du Commerce et des Sociétés de QUIMPER sous le n°319 394 797, immatriculée au Registre des Agents de Voyages sous le n° IM 029100031 - Garantie financière : APST, 87-89 Rue La Boétie (75017) PARIS. RCP HELVETIA ASSURANCES SA - N° 92007189.

Coordonnées des voyageurs : Pour garantir la bonne exécution des prestations, il est impératif que les voyageurs communiquent, lors de la réservation, leurs coordonnées complètes, incluant un numéro de téléphone mobile et une adresse électronique. Ces informations permettent de les informer en temps utile de toute modification éventuelle (lieux, horaires, délais, etc.).

Prise en charge à domicile : La prise en charge à domicile s'effectue à l'adresse précisée par le client lors de la réservation. Cette adresse doit être complète et détaillée (numéro, rue, lieu-dit, ville, spécificités d'accès, etc.). En cas de retard ou d'absence du/des voyageurs au point de rendez-vous et à l'horaire fixés, ces derniers seront seuls responsables des conséquences de leur non-présentation.

Point de rendez-vous : Le lieu de rendez-vous est déterminé à la réservation parmi la liste fournie par le voyageur. Ce lieu, indiqué à titre indicatif, peut être modifié jusqu'à 24 heures avant le départ en raison de contraintes de circulation, de travaux ou de décisions administratives. Le voyageur se réserve le droit d'assurer l'acheminement par tout type de véhicule (autocar, taxi, VTC, minibus). Tout retard ou absence du voyageur engage sa responsabilité exclusive quant aux conséquences liées à sa non-présentation.

Visites et excursions : Les prestations incluses ou optionnelles sont réalisées conformément au descriptif figurant dans la documentation de voyage. Hors cas de force majeure, leur déroulement est assuré. Toutefois, elles peuvent être adaptées pour des raisons techniques, météorologiques ou organisationnelles (ex. : horaires de vols, jours de marché, état des routes...).

Informations complémentaires :

- Ce voyage n'est pas adapté aux personnes à mobilité réduite.
- Les prestations optionnelles non incluses sont réalisées selon les descriptifs fournis à la réservation.
- Les informations définitives sont communiquées environ 8 jours avant le départ par voie postale et/ou électronique et comprennent : les horaires de vols, les horaires de convocation, la liste des hébergements, les coordonnées d'urgence du voyageur.

Exclusivité et partages : Ce voyage est réservé aux voyageurs du Groupe SALAÜN (Salaün Holidays, Nationaltours, BTours). Le voyageur se réserve toutefois le droit, à certaines dates et manière exceptionnelle, de partager le voyage avec d'autres voyageurs, sans que cela n'ouvre droit à indemnisation, remboursement ou modification.

Descriptifs des renvois :

- (1) Si prestation réservée à l'inscription
- (2) Les informations relatives aux vols opérés par les compagnies aériennes sont celles qui sont connues et disponibles à la date d'édition.
- (3) Les temps de trajets (vols ou navigation) et d'escales peuvent être modifiée unilatéralement sur décisions des autorités maritimes et/ou du commandant de bord en fonction des conditions de navigation et/ou des conditions météorologiques.
- (4) La durée des liaisons ferroviaires et des arrêts en gare peut être unilatéralement modifiée sur décisions des autorités ferroviaires et/ou du chef de train en fonction des conditions de trafic et/ou d'incidents techniques et/ou des conditions météorologiques.
- (5) Les chambres individuelles sont de manière générale plus petites que les chambres doubles. La liste des lieux d'hébergements, leur situation géographique précise et leurs environnements sont connus au moment de la publication du voyage. La liste définitive des hébergements prévus ou de catégorie similaires à ceux qui étaient prévus (selon les Normes Locales applicables) sera remise au voyageur environ 8 jours avant le départ.
- (6) « All Inclusive » signifie « à volonté » ou « tout compris » mais dans les conditions et selon les modalités définies par les établissements. Les contenus des formules « boissons incluses » et/ou « All Inclusive » (types de boissons, volumes servis) sont ceux qui sont connus au moment de la publication du voyage.
- (7) Le programme de ce voyage est celui qui a été arrêté à la publication de ce voyage. Il est susceptible de modification en raison d'impératifs indépendants de notre volonté en raison de la modification des rotations aériennes, des jours de marchés, des horaires des bateaux, de l'état des routes, des conditions météorologiques, des vols intérieurs, etc. Toutefois, l'ensemble des prestations prévues sera respecté, sauf cas de circonstances exceptionnelles et inévitables.
- (8) Les guides et personnels locaux francophones, en dépit de leur maîtrise de la langue française, peuvent avoir un accent très prononcé.
- (9) Les guides peuvent être amenés à vous proposer des excursions ou visites complémentaires et

facultatives (non comprises dans le programme de nos voyages) qui peuvent exiger le paiement d'un supplément tarifaire à régler sur place. Les conditions de réalisation de ces prestations sont celles définies par le prestataire local. Seules les visites et excursions décrites dans nos fiches produites communiquées à titre d'information précontractuelle et/ou proposées sur place par nos tour-leaders, chauffeurs-accompagnateurs et guides-accompagnateurs engagent notre responsabilité.  
(10) NL signifie normes locales.

Conditions d'annulation du fait du voyageur

Sauf conditions spécifiques propres à certains voyages alors expressément mentionnées dans le contrat de vente, les conditions d'annulation suivantes s'appliquent, à savoir :

**EN CAS D'ANNULATION DEMANDEE JUSQU'A 31 JOURS AVANT LE DEPART, LE CLIENT PEUT CHOISIR :**

1. Soit le report du voyage sur une autre date : Les sommes versées peuvent être reportées sur un autre voyage au choix du client, à condition que ce nouveau voyage soit réservé dans un délai de 12 mois suivant l'annulation, et moyennant la retenue forfaitaire suivante appliquée au titre de frais d'annulation et de report :

- En cas d'annulation plus de 60 jours avant la date de départ : 100 EUR par personne,
- En cas d'annulation entre 59 et 31 jours avant la date de départ : 250 EUR par personne.

2. Soit un Remboursement partiel : Le client peut demander un remboursement, moyennant la retenue forfaitaire suivante :

- En cas d'annulation plus de 60 jours avant la date de départ : 15 % du prix total du voyage à forfait, avec un minimum de 200 EUR par personne.
- En cas d'annulation entre 59 et 31 jours avant la date de départ : 20 % du prix total du voyage à forfait, avec un minimum de 250 EUR par personne.

**EN CAS D'ANNULATION DEMANDEE DANS LES 30 JOURS PRECEDANT LE DEPART :**

Des frais forfaitaires progressifs sont appliqués, en fonction de la date de réception de la demande d'annulation par l'agence d'inscription selon le barème suivant applicable par personne et moyennant un montant minimum de 300 EUR par personne ou, si supérieur, le pourcentage applicable :

- Entre 30 et 21 jours : 35% du prix total du voyage,
- Entre 20 et 8 jours : 65% du prix total du voyage,
- Entre 7 et 2 jours : 85% du prix total du voyage
- Moins de 2 jours ou en cas de non-présentation le jour du départ : 100% du prix du voyage.

Frais additionnels : Dans tous les cas mentionnés ci-dessus (report ou annulation) et ce, dès l'inscription, des frais supplémentaires pourront être retenus, correspondant aux prestations déjà engagées et non remboursables (billets aériens, maritimes ou ferroviaires non échangeables et non remboursables, frais de visites, de visas, ou autres formalités administratives déjà engagées).

Cas spécifique des vols "sourcés dynamiquement" : Si le voyage comprend des vols émis via des moteurs de réservation (GDS), un montant de 50 % du prix total du forfait sera retenu jusqu'à 21 jours avant le départ (non cumulable - le montant le plus élevé s'applique). En deçà de 21 jours, le barème standard s'applique.

**MENTIONS IMPORTANTES :** Assurances et frais non remboursables : Les primes d'assurance et frais liés à des formalités administratives sont non remboursables, quel que soit le motif d'annulation. Taxes d'aéroport : Seules les taxes d'aéroport liées à des vols non consommés peuvent être remboursées, sur demande expresse. Non-présentation : Aucun remboursement ne sera effectué si le voyageur ne se présente pas ou ne peut embarquer en raison de documents manquants (passeport, visa, documents sanitaires requis, etc.). Il appartient au client de vérifier la validité et la conformité des documents requis avant le départ. Abandon en cours de voyage : Aucun remboursement n'est dû si le voyageur interrompt volontairement son voyage ou circuit. Croisières : Les croisières fluviales ou maritimes sont soumises à des conditions spécifiques d'annulation, communiquées au moment de la réservation. Correction des noms : Sauf exception, les frais liés à toute demande de correction d'un nom/prénom sur un titre de transport varient selon les transporteurs et les délais. Certaines corrections peuvent être impossibles à moins d'émettre un nouveau billet à la charge exclusive du client.

Conditions d'annulation et de fermeture à la vente par le voyageur :

Conformément aux dispositions de l'article L211-14 III du code du tourisme, l'organisateur se réserve le droit d'annuler une date de voyage si celle-ci ne réunit pas le nombre minimum de 15 participant(s). Quand le nombre maximum de 30 participant(s) prévu sur un voyage est atteint, il n'est plus disponible à la vente. Pour plus d'informations sur le minimum et le maximum de participants, ainsi que sur les conditions d'annulations, contactez votre agence de voyages.

**Prestations incluses :**

Les vols France/Ponta Delgada aller et retour  
Les vols inter-îles Ponta Delgada/Faial, Faial/Terceira et Terceira/Ponta Delgada  
Les taxes aériennes et de sécurité au 15/05/25 (170 EUR)  
Les transferts et excursions en autocar climatisé  
L'hébergement en hôtels 4\* (normes locales) en chambre double  
La pension complète du dîner du J1 au petit-déjeuner du J10  
La boisson au cours des repas  
Les visites et excursions mentionnées au programme  
Les services de guides-accompagnateurs francophones pendant tout le circuit  
Les taxes de promotion touristique et services hôteliers en vigueur au 15/05/25  
Le transfert région ou ville de départ/aéroport de départ si option transfert souscrite (1).

## **Prestations non incluses :**

Les assurances  
La chambre individuelle : nous consulter  
Les pourboires.